

## **CYD-BWYLLGOR TROSOLWG A CHRAFFU BWRDD GWASANAETHAU CYHOEDDUS CONWY A SIR DDINBYCH**

Cofnodion cyfarfod o'r Cyd-Bwyllgor Trosolwg a Chraffu Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Conwy a Sir Ddinbych a gynhaliwyd yn via Video Conference, Dydd Gwener, 11 Mehefin 2021 am 10.00 am.

### **YN BRESENNOL**

Y Cynghorydd Jeanette Chamberlain-Jones, Cyngor Sir Ddinbych (CSDd)  
Y Cynghorydd Meirick Lloyd Davies, Cyngor Sir Ddinbych  
Y Cynghorydd Rachel Flynn, Cyngor Sir Ddinbych  
Y Cynghorydd Chris Hughes, Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy (CBSC)  
Y Cynghorydd Hugh Irving, Cyngor Sir Ddinbych  
Y Cynghorydd Ifor Lloyd, Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy  
Y Cynghorydd Melvyn Mile, Cyngor Sir Ddinbych  
Y Cynghorydd Don Milne, Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy  
Y Cynghorydd Arwel Roberts, Cyngor Sir Ddinbych  
Y Cynghorydd Liz Roberts, Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy  
Y Cynghorydd Nigel Smith (Is-gadeirydd), Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy  
Y Cynghorydd Graham Timms (Cadeirydd), Cyngor Sir Ddinbych

### **HEFYD YN BRESENNOL**

Hannah Edwards, Swyddog Datblygu Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus (CBSC)  
Rhian Evans, Cydlynnydd Craffu (CSDd)  
Karen Evans, Swyddog Gwasanaethau Democrataidd (CSDd)  
Dawn Hughes, Swyddog Gwasanaethau Craffu a Phwyllgorau (CBSC)  
Fran Lewis, Rheolwr Perfformiad a Gwelliant Corfforaethol (CBSC)  
Nicola Kneale – Rheolwr Cynllunio Strategol (CSDd)

### **1 PENODI CADEIRYDD**

Gan mai hwn oedd y cyfarfod cyntaf o Gydbwyllgor Trosolwg a Chraffu Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Conwy a Sir Ddinbych yn dilyn Cyfarfodydd Cyffredinol Blynnyddol yr Awdurdodau, gofynnodd y Cydlynnydd Craffu (Rhian Evans) am enwebiadau ar gyfer Cadeirydd y Cydbwyllgor ar gyfer y tymor 2021/2023, a dywedodd wrth y Pwyllgor mai tro Cyngor Sir Ddinbych oedd hi i gadeirio'r cyfarfod yn unol â Chylch Gorchwyl y Cyngor.

Diolchwyd i'r Cynghorydd Brian Cossey am ei waith caled yn sefydlu ac yn arwain y Pwyllgor yn ystod ei ddeiliadaeth a chroesawyd y Cynghorydd Don Milne i gymryd ei le fel un o gynrychiolwyr Cyngor Bwrdeistref Sirol Conwy. Croesawyd y Cynghorydd Meirick Lloyd-Davies i'r pwyllgor i gymryd lle'r Cynghorydd Peter Scott fel un o gynrychiolwyr Cyngor Sir Ddinbych.

Enwebwyd ac eiliwyd y Cynghorydd Graham Timms. Ni chafwyd unrhyw enwebiadau eraill.

Felly:

***PENDERFYNWYD ethol y Cynghorydd Graham Timms yn gadeirydd Cydbwyllgor Trosolwg a Chraffu Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Conwy a Sir Ddinbych dros flynyddoedd bwrdeistrefol 2021/11 a 2022/23.***

## **2 PENODI IS-GADEIRYDD**

Gofynnwyd am enwebiadau ar gyfer Is-gadeirydd y Cydbwyllgor Trosolwg a Chraffu. Dywedwyd wrth yr aelodau ei bod yn ofynnol yn unol â Chylch Gorchwyl y Pwyllgor ethol yr Is-gadeirydd o blith aelodau'r awdurdod lleol nad yw Cadeirydd y Pwyllgor wedi'u hethol o'u plith. Enwebwyd ac eiliwyd y Cynghorydd Nigel Smith. Ni dderbyniwyd enwebiadau eraill.

Felly:

***PENDERFYNWYD: Ethol y Cynghorydd Nigel Smith yn Is-gadeirydd Cydbwyllgor Trosolwg a Chraffu Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Conwy a Sir Ddinbych dros fynyddoedd bwrdeistrefol 2021/22 a 2022/23.***

## **3 YMDDIHEURIADAU AM ABSENOLDEB**

Cafwyd ymddiheuriadau gan y Cynghorwyr Geoff Corry, Harry Saville a David Gwyn Williams.

## **4 DATGANIADAU O FUDDIANT**

Dim.

## **5 MATERION BRYS**

Dim.

## **6 COFNODION Y CYFARFOD BLAENOROL**

Cyflwynwyd cofnodion cyfarfod Cydbwyllgor Trosolwg a Chraffu Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Conwy a Sir Ddinbych a gynhaliwyd ar 8 Ionawr 2021 er cymeradwyaeth.

Ymddiheurodd y Cynghorydd Rachel Flynn am ei habsenoldeb o ganlyniad i brofedigaeth.

***PENDERFYNWYD cymeradwyo cofnodion cyfarfod Cydbwyllgor Trosolwg a Chraffu Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Conwy a Sir Ddinbych a gynhaliwyd ar 8 Ionawr 2021 fel cofnod cywir.***

## **7 Y WYBODAETH DDIWEDDARAF AM ASESIADAU LLES AC YMGYSYLLTU Â'R GYMUNED**

Cyflwynodd Rheolwr y Tîm Cynllunio Strategol (Nicola Kneale) adroddiad (a ddisbarthwyd eisoes) yn rhoi diweddariad ar gynnydd â datblygiad Asesiad Lles Conwy a Sir Ddinbych (ALI). Rhoddwyd diweddariad hefyd ar grant cymorth Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus (BGC) Gogledd Cymru.

Atgoffwyd yr aelodau o natur statudol yr Asesiad Lles, gan gydnabod mai dadansoddiad o sefyllfa yw hwn a fydd yn cynnal gwaith cynllunio'r BGC a'r cyrff cyhoeddus sy'n gweithredu yn y ddwy sir yn y dyfodol.

Rhaid cynhyrchu'r Asesiad Lles erbyn mis Mai 2022 er mwyn i'r BGC allu cynhyrchu ei Gynllun Lles erbyn mis Mai 2023. Rhagwelir y bydd y drafft cyntaf ar gael ar gyfer cynnal ymgynghoriad â phreswylwyr erbyn mis Hydref 2021.

Roedd dwy brif ffrwd waith yn rhan o gynhyrchiad yr Asesiad Lles - dadansoddiad o sefyllfaoedd seiliedig ar ymchwilio i ddata a gwaith ymgysylltu - yn cynnwys y cyhoedd, cynghorwyr a chyflogwyr. Ymgwymerodd Conwy a Sir Ddinbych â'u prosesau ymgysylltu eu hunain,

Amlygwyd yr angen i ymgysylltu â phobl â nodweddion gwarchoddedig. Grant cymorth BGC Llywodraeth Cymru ar gyfer Gogledd Cymru dros y cyfnod 2021/22 oedd £87,000. Bydd yn cael ei ddefnyddio i fynd i'r afael â bylchau mewn ymchwil, gan weithio gyda sefydliadau sy'n gweithio â phobl â nodweddion gwarchoddedig er mwyn deall beth yw eu dyheadau yn y gymuned yn y dyfodol, yr heriau y maent yn eu hwynebu a'r camau adferol y gellid eu cymryd. Y gobaith yw y bydd yr ymchwil wedi'i gwblhau erbyn mis Medi 2021.

Gan ymateb i gwestiynau'r Aelodau, dywedodd Rheolwr y Tîm Cynllunio Strategol:

- Nad ydynt yn rhagweld newidiadau mawr i'r CLI blaenorol, fodd bynnag bydd y pandemig Covid-19 a Brexit wedi effeithio ar rai meysydd e.e. pobl ifanc, gwaith a nodau economaidd.
- Mae Prifysgol Glyndŵr yn bartner allweddol sy'n adolygu ac yn rhoi cyngor ar effaith y pandemig ar gymunedau yn aml.
- Mae ymgysylltiad â Chynghorau Dinas, Tref a Chymuned yn dechrau gyda chlercod yn cael eu hysbysu ynghylch 'Sgwrs y Sir' gyda chais iddynt annog preswylwyr i gymryd rhan.
- Ymgynghorwyd â gwasanaethau tai er mwyn iddynt gysylltu â phobl sydd dan anfantais economaidd i gael adborth.
- Roedd yn annhebygol y byddai data cyfrifiad 2021 yn cael ei ryddhau mewn pryd i'w gynnwys yn nrafft cyntaf yr ALI.
- Mae ymchwil ar y Gymraeg a diwylliant Cymru yn digwydd yn bennaf ar lefel genedlaethol ond bydd y BGC hefyd yn cael gafael ar ddata lleol ble bynnag bosib.
- Pwrpas yr ymchwil yw adnabod pwysau ac mae tryloywder yn rhywbeth a fydd o fudd i bob corff cyhoeddus; a
- Caiff y data a gesglir ei ddehongli gan weithwyr proffesiynol yn y gwahanol sefydliadau a gynrychiolir ar y BGC.

Diolchodd y Cadeirydd i Reolwr y Tîm Cynllunio Strategol am yr adroddiad cynhwysfawr gan gydnabod pwysigrwydd yr asesiad lles a fydd yn cynnal gwaith cynllunio strategol cyrff cyhoeddus dros yr ychydig flynyddoedd nesaf.

**8 PENDERFYNWYD nodi'r diweddariad a gafwyd ar yr Asesiad Lles ac Ymgysylltiad Cymunedol a chytuno y bydd yr Asesiad Lles drafft yn cael ei roi gerbron y Cydbwyllgor er ymgynghoriad yn ei gyfarfod ym mis Tachwedd. ADRODDIAD BLYNYDDOL BWRDD GWASANAETHAU CYHOEDDUS CONWY A SIR DDINBYCH 2020/2021**

Rhoddodd Fran Lewis, Rheolwr Perfformiad a Gwelliant Corfforaethol (CBSC) drosolwg byr o'r adroddiad blynyddol drafft (a ddisbarthwyd eisoes).

Mae'r pandemig Covid-19 wedi dominyddu'r flwyddyn hon gan olygu y bu'n rhaid cynnal cyfarfodydd yn rhithiol a'u hailagor i'r cyhoedd unwaith yr oedd cyfleusterau cyfieithu ar gael.

Cafodd y Pwyllgor sicrwydd er y bu'n rhaid canslo rhai o gyfarfodydd y BGC, ei bod er hynny wedi bod yn flwyddyn gydweithredol, gan ymateb i'r pandemig drwy gylch gorchwyl Fforwm Lleol Cymru Gydnerth y Gogledd yn unol â Deddf Argyfyngau Sifil 2004. Roedd y camau cydweithredol a gymerwyd wedi'u rhestr ar dudalen 36 yr adroddiad.

Pan ail-ddechreuodd cyfarfodydd y BGC adolygwyd y blaenoriaethau er mwyn sicrhau eu bod yn dal yn berthnasol.

**1. Pobl – Cefnogi Lles Meddyliol Da**

Roedd gwaith wedi'i stopio'n rhannol oherwydd pwysau'r pandemig ar y corff arweiniol - Iechyd Cyhoeddus Cymru. Rhoddwyd sicrwydd bod gwaith ar y gweill mewn ardaloedd gwledig o fewn y gymuned ffermio.

Sefydlwyd is-grŵp er mwyn ailafael yn y thema iechyd meddwl a bydd yn dechrau ar ei waith unwaith y derbynir gwybodaeth ar yr aelod arweiniol gan Iechyd Cyhoeddus Cymru.

**2. Cymunedau – Cefnogi Ymrymusiad Cymunedol**

Mae Cyngor Gwasanaethau Gwirfoddol Sir Ddinbych wedi gwneud cynnydd da gyda'r rhaglen Ymwybyddiaeth o Ddementia. Mae cyfarfodydd rhwydwaith wedi mynd o nerth i nerth ar-lein.

Mae cysylltedd digidol yn cael ei asesu'n rhanbarthol drwy Fwrdd Uchelgais Economaidd Gogledd Cymru. Mae'r cynnydd mewn gweithio o gartref ac addysgu yn y cartref wedi amlygu ei bwysigrwydd.

**3. Lle - Cefnogi Gwytnwch Amgylcheddol**

- Lansiwyd y rhaglen Addewid Gwyrdd i'r Gymuned ym mis Ionawr 2020 gyda 4 o addewidion cymunedol wedi eu cyflwyno i ddechrau. Roedd y rhaglen wedi'i hoedi drwy gydol y cyfnodau clo ond mae bellach wedi ailgychwyn ac wedi derbyn ei 5ed addewid.

- Datblygu nodau cyffredin ar gyfer sefydliadau BGC i fynd i'r afael â lleihau carbon.
- Adeiladu ar ffaith fod cymunedau wedi ail-gysylltu â mannau gwyrdd a glas yn ystod y cyfnod clo.
- Hyrwyddo dau brosiect lles – teithio cynaliadwy a mynediad at fannau gwyrdd – wedi'i noddi gan grant Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Cyfoeth Naturiol Cymru.

Meysydd eraill o waith sydd wedi'u cynnwys:

- Adolygu risgiau allweddol
- Sicrhau bod gwefan BGC Conwy a Sir Ddinbych yn awr yn hygyrch i bobl â nam synhwyraidd.
- Rhoi sylw i argymhellion Archwilio Cymru o ran adolygu BGC, a
- Cyfrannu at adolygiad Pwyllgor Cyfrifon Cyhoeddus Senedd Cymru o Ddeddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015.

Bydd y BGC yn parhau i gydweithio ar draws Gogledd Cymru ac yn arbennig gyda Phrifysgol Glyndŵr a Rhwydwaith Cydgynhyrchu Wrecsam i wneud y mwyaf o waith partneriaeth, lleihau dyblygu, ennyn ymgysylltiad cymunedau a rhoi cyfrifoldebau'r ALI ar waith.

Anogodd aelodau swyddogion y BGC i gysylltu â chymunedau a sefydliadau gwirfoddol gyda'r bwriad o gynyddu nifer yr Addewidion Gwyrdd ar draws ardal y BGC.

**PENDERFYNWYD *nodi Adroddiad Blynyddol Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Conwy a Sir Ddinbych 2020/2021***

**a Y PWYLLGOR CYFRIFON CYHOEDDUS - DARPARU AR GYFER CENEDLAETHAU'R DYFODOL - Y STORI HYD YMA**

Cyflwynodd Nicola Kneale yr adroddiad (a ddsbarthwyd eisoes) gan ddweud bod llawer o'r argymhellion yn yr adroddiad yn ymwneud â'r gefnogaeth y gallai Llywodraeth Cymru a Swyddfa Comisiynydd Cenedlaethau'r Dyfodol ei rhoi i hwyluso gweithrediad ac effeithiolrwydd Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015.

Roedd yr adroddiad wedi'i gynhyrchu ym mis Mawrth 2021 - cyn etholiadau Llywodraeth Cymru. Roedd ymrwymiad felly i adolygu'r argymhellion yn yr adroddiad o fewn 6 mis o sefydliad y weinyddiaeth newydd.

Mewn ymateb dywedodd aelodau'r Pwyllgor:

- Eu bod yn siomedig â diffyg ymateb sefydliadau addysgol yr ymgynghorwyd â hwy a hefyd â nifer isel y myfyrwyr yn y sefydliadau hynny a oedd yn ymwybodol o fodolaeth y Ddeddf a'i phwrpas.
- Bod y genhedlaeth iau yn fwy tueddol o ddefnyddio apiau ar eu dyfeisiadau TG, ac o bosibl dyma'r ffordd ymlaen gydag arolygon yn y dyfodol.
- Mae pobl yn dueddol o ddechrau derbyn paramedrau ansafonol yn eu bywydau gan gredu mai dyma'r 'norm', yn enwedig mewn ardaloedd o amddifadedd.

**PENDERFYNWYD derbyn adroddiad *Darparu ar gyfer Cenedlaethau'r Dyfodol* – *Stori Hyd Yma* y Pwyllgor Cyfrifon Cyhoeddus.**

**b PAPUR TRAFOD: CHWE THEMA A FYDD YN HELPŪ I WNEUD CRAFFU'N ADDAS AR GYFER Y DYFODOL**

Atgoffodd Fran Lewis y Pwyllgor bod cynllun gweithredu drafft yn ymateb i adolygiad Swyddfa Archwilio Cymru (Archwilio Cymru bellach) o Fyrddau Gwasanaethau Cyhoeddus wedi'i roi gerbron y Pwyllgor eisoes. Roedd y cynllun gweithredu'n gwneud dau argymhelliad yn benodol ar gyfer y Cydbwyllgor Craffu:

1. Adolygu'r chwe thema sy'n gwneud craffu'n addas ar gyfer y dyfodol mewn perthynas â'r Cydbwyllgor Trosolwg a Chraffu (tud 77 yn rhestr camau gweithredu posibl) ac
2. Ystyried cyfethol aelodau heb fod yn etholedig i'r CBTCh.

Gwnaeth y Pwyllgor gais bod gweithdy anffurfiol yn cael ei gynnal i drafod y camau gweithredu a bod yr eitem yn cael ei thrafod eto yng nghyfarfod nesaf Cydbwyllgor Trosolwg a Chraffu'r Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus ar 12 Tachwedd 2021.

**PENDERFYNWYD:**

- I. Nodi'r Papur Trafod: Chwe Thema i Helpu i Wneud Craffu yn Addas ar Gyfer y Dyfodol*
- II. Cynnal gweithdy anffurfiol i drafod y camau gweithredu cyn cyfarfod nesaf Cyd-bwyllgor Trosolwg a Chraffu'r Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus, a*
- III. Rhoi'r mater gerbron Cyd-bwyllgor Trosolwg a Chraffu'r Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus eto ar 12 Tachwedd 2021*

**10 RHAGLEN GWAITH I'R DYFODOL**

Cyflwynodd y Cadeirydd raglen gwaith i'r dyfodol drafft y Pwyllgor ar gyfer 2021/22 (wedi'i ddsbarthu eisoes). Cytunwyd fod yn rhaid cynnwys yr eitemau canlynol ar raglen gwaith i'r dyfodol y Pwyllgor ar gyfer y flwyddyn i ddod.

1. Diweddariad ar yr Asesiad Lles ac Ymgysylltiad Cymunedol.
2. BIPBC - Cyfraniad at waith y BGC a buddion y BGC iddo fel partner.
3. Chwe Thema a fydd yn helpu i wneud craffu'n addas ar gyfer y dyfodol.

**PENDERFYNWYD, yn amodol ar yr uchod, y dylid cymeradwyo'r Rhaglen  
Gwaith i'r Dyfodol ar gyfer 2021/22**

**11 CADARNHAU'R AMSERLEN GYFARFODYDD**

12 Tachwedd 2021

11 Mawrth 2022

21 Hydref 2022

Gofynnodd y Cadeirydd bod yr holl ddyddiadau ar gyfer cyfarfodydd pwyllgor y BGC yn cael eu dosbarthu i aelodau'r Cyd-bwyllgor Trosolwg a Chraffu.

**Daeth y cyfarfod i ben am 12:00am**